

Текстове на ромски език

А. Йерлијски диалект от Софня

O KALO VOINIKI

Sine kaj sine jekh thagar thaj jekh thagarni. Čuka ama davkha thagar sine so si thgarendar but zlobno thagar. Mangelas te ovel but повеќе so si thagarendar thaj sarto sineda les, a za te ovel les but повеќе so si thagarendar, ov na syžalinelas pe čore narodovjen, thovelas lenge danakja po bare, kerelas adavkha kovato ne trebva, previšinelas pe prava, but zamožno, but barvalo thagar! Avdjес ачука, тасја ачука веќе o thagar podvazdilo so si thagarenge axalilo pes, kaj ov si naj silno thagar, no alo dekhana дума te xoratinel pes. Kidinde pes o thagara jekhe lačhe djeseste maškar peste, xoratinen, lafi den, lafi len alo дума веќе ži leste, lesda te pučen.

– Abe, soske nana alo, Filjani, Filjani thagara edi si koi thagaripnasta?

– E džanen les kaj si barikano, kaj si barvalo, phenla thaj ov but nana avel.

– Ne, trebva te avel. Jekh aver thagar kovato čuvstvinel pes ov da barvalo, but zamožno, but silno.

– Me mangav te avel ovda!

– E soske, so ka kerel kaj ka avel?!

– Ami te šunel katka maškar amende, te xoratinas. So prestavinas ame, ame sinjam thagara.

– Lačhes be.